



zamel

zamel

sundi

WIRELESS, BATTERY OPERATED
CHIME SUITA ST-919

WIRELESS BATTERY OPERATED
CHIME

SUITA
ST-919

GB WIRELESS BATTERY OPERATED CHIME SUITA ST-919. Radio transmission (433.92 MHz operating frequency). Coding: 256 codes (code factory set, no possibility of the code changing by the user). The bell is battery operated, 3 x R6 batteries. The push-button battery operated, 1 x 12 V battery. Operating range*: 80 metres in open area. The push-button is not adapted to changeable weather conditions. 15 tunes to select (polyphonic tones).

D DRAHTLOSE BATTERIEKLINGEL SUITA ST-919. Funkübertragung (Frequenz 433,92 MHz). Kodierung: 256 Kodes (Kode als Werkeinstellung ohne Änderungsmöglichkeit durch den Benutzer). Klinger versorgt durch 3 R6 Batterien. Druckschalter versorgt mit einer 12V Batterie. Reichweite: 80 m auf offenem Gelände. Schalter ungeeignet zur Arbeit in wechselnden Witterungsverhältnissen. 15 Melodien zur Wahl (polyphonische Klingeltöne).

E TIMBRE INALÁMBRICO CON PILAS SUITA ST-919. Transmisión por radiofrecuencias (la frecuencia de 433,92MHz). Codificación: 256 códigos (el código predeterminado de fábrica, sin posibilidad de cambiar por el usuario). El timbre va alimentado con 3 pilas R6. El pulsador va alimentado con una pila de 12V. Alcance*: 80m en espacio abierto. El pulsador no está adaptado al uso en las condiciones atmosféricas variables. 15 melodías para elegir (timbres polifónicos).

P CAMPAINHA SEM FIOS A PILHAS SUITA ST-919. Transmissão via rádiofónica (frequência 433,92 MHz). Codificação: 256 códigos (códigos ajustados pelo fabricante, sem possibilidade de mudança pelo utente). Transmissão via rádiofónica (frequência 433,92 MHz). Codificação: 256 códigos (códigos ajustados pelo fabricante, sem possibilidade de mudança pelo utente). Transmissão via rádiofónica (frequência 433,92 MHz). Interruptor não está destinado a funcionar em condições de variações atmosféricas. 15 melodias a escolha (sons polifónicos).

FR SONNERIE SANS FIL À PILES SUITA ST-919. Transmission par ondes radio (fréquence 433,92 MHz). Codage: 256 codes (code de fabrication mis par défaut, sans possibilité de changement par utilisateur). Sonnette alimentée par 3 piles R6. Bouton alimenté par une pile 12V. Portée*: 80 m en champs libre. Bouton n'est pas adapté à être utilisé dans les conditions atmosphériques changeantes. 15 mélodies au choix (sonneries polyphoniques).

H VEZETÉK NÉLKÜLI, ELEMES CSENGŐ SUITA ST-919. Rádióhullámú jeladás (433,92 MHz). Kódolás: 256 kód (gyárilag beállított kód, nincs lehetőség a kód felhasználó általi módosítására). 3 db R6 elemről táplált csengő. 12V elemről táplált nyomógomb. Térerő*: 80 m nyílt területen. A nyomógomb nem alkalmas változó légköri viszonyok közötti működtetésre. 15 választható dallam (polifonikus csengőhang).

CZ BEZDRÁTOVÝ ZVONEK NA BATERIE SUITA ST-919. Rádiový přenos (frekvence 433,92 MHz). Kódování: 256 kódů (kód továrně nastaven, bez možnosti změny kódu uživatelem). Zvonek napájen třemi bateriemi R6. Tlačítko napájeno 12V. Dosah signálu*: 80 m v otevřeném terénu. Tlačítko není přizpůsobeno provozu v proměnlivých atmosférických podmínkách. 15 melodií na výběr (polyfonické melodie).

SK BEZDRÔTOVÝ ZVONČEK NA BATÉRIU SUITA ST-919. Rádiová komunikácia (433,92MHz). Kódovanie: 256 kódov (kód továrensky nastavený, bez možnosti zmeny kódu užívateľom). Zvonček napájaný 3 batériami typu R6. Tlačidlo napájané 1 batériou 12V. Dosah signálu: 80 metrov v otvorenom teréne. Tlačidlo nie je prispôsobené práci v premenlivých a nestabilných poveternostných podmienkach. 15 melodií na výber (polyfonické zvonenia).

LT BATERINIS BELAIDIS SKAMBUTIS SUITA ST-919. Nereikalauja skambučio instaliacijos ir tinklinio maitinimo. Skambutis maitinamas trijomis baterijomis 1,5V, R14 tipo. Radijo transilacija (dažnis 433,92 MHz). Diapazonas*: 50m atviroje teritorijoje. Individualaus vartotojo kodo nustatymo galimybė - 64 kodai. Mygtukas nepritaikytas darbui kintančiose atmosferos sąlygose.

LV BEZVADA BATERIJAS ZVANS SUITA ST-919. Radijo transilacija (433,92 MHz). Kodavimas: 256 kodai (kodai nustatyti fabrikinio būdu, nėra pakeltimo galimybės). Skambutis maitinamas trijomis R6 tipo baterijomis. Mygtukas maitinamas 12 V baterija. Diapazonas: 80m atviroje teritorijoje. Mygtukas nepritaikytas darbui kintančiose atmosferos sąlygose. Pasirinkimui 15 melodijų (polifoniniai skambučiai).

EST JUHTMEVABA UKSEKELL, PATAREIDE PEAL SUITA ST-919. Tõõtab raadioõlekandel (433,92 MHz). Kodeerimine: 256 koodi (kood seadistatud tehase poolt, kasutaja poolse muutmise võimaluseta). Uksekella toiteallikaks 3 R6 tüüpi patareid. Nupu toiteallikaks 12V patari. Tegevusraadius: 80m lahtisel alal. Lülitit ei ole kohaldatud tõõks muutlikes ilmastikutingimustes. Valik 15 erineva meloodia (polüfoonilise helina) vahel.

SLO BREŽIČNI BATERIJSKI ZVONEC SUITA ST-919. Radijski prenos signalov (frekvenca 433,92 MHz). Kodiranje: 256 kod (koda je nastavljena tovarniško, uporabnik je ne more spremeniti). Zvonec napajamo s 3 baterijami R6. Stikalo napajamo z baterijo 12V. Domet delovanja*: 50 m v odprtem prostoru. Stikalo ni primerno za delovanje v spremenljivih atmosferskih pogojih. 15 melodij na izbiro (polifonski zvonci).

RO SONERIE FĂRĂ FIR PE BATERII SUITA ST-919. Transmisie prin radio (433,92MHz). Codificarea: 256 de coduri (codul dat din fabricație, fără posibilitatea de a fi schimbat de către beneficiar). Sonerie alimentată cu 3 baterii R6. Buton alimentat cu baterie de 12V. Raza de acțiune de funcționare: 80 m în teren deschis. Butonul nu este adaptat pentru a funcționa în condiții atmosferice schimbătoare. 15 melodii la alegere (sonerii polifonice).

BG БЕЗЖИЧЕН ЗВЪНЕЦ НА БАТЕРИИ SUITA ST-919. Радио-трансмисия (433,92 MHz). Кодирание: 256 кода (кодът е настроен фабрично, без възможност за промяна от потребителя). Звънец, захранван с 3 батерии R6. Бутон, захранван с батерия 12V. Обсег на действие*: 80 м върху открит терен. Бутонът не е приспособен за работа в променливи атмосферни условия. 15 мелодии по избор (полифонични мелодии).

RUS БЕСПРОВОДНОЙ ЗВОНОК С ПИТАНИЕМ ОТ БАТАРЕЕК SUITA ST-919. радио трансмиссия (частота 433,92 МГц). Кодировка: 256 кодов (код установлен производителем, без возможности изменения кода пользователем). Звонок питается от 3 батареек R6. Кнопка питается от батарейки 12 В. Радиус действия*: 80 м на открытой территории. Кнопка не приспособлена к работе в переменных атмосферных условиях. 15 мелодий на выбор (полифонические звонки).

UA БЕЗПРОВІДНИЙ ДЗВІНОК БАТЕРІЙНИЙ SUITA ST-919. Радіопередача (433,92 MHz). Кодування: 256 кодів (код фабрично установлений, без можливості зміни користувачем. Дзвінок, що живиться 3 батареями. Кнопка, що живиться батареєю 12V. Обсяг дії: 80 метрів на відкритій території. Кнопка не пристосована до експлуатації в змінних атмосферичних обставинах. 15 мелодій до вибору (поліфонічні дзвінки).

GR ΑΣΥΡΜΑΤΟ ΚΟΥΔΟΥΝΙ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ SUITA ST-919. Ραδιοφωνική μετάδοση (433,92 MHz). Κωδικοποίηση: 256 κωδικοί (κωδικός ρυθμισμένος από το εργοστάσιο, χωρίς δυνατότητα αλλαγής από το χρήστη). Το κουδούνι τροφοδοτείται από τις 3 μπαταρίες R6. Πλήκτρο που τροφοδοτείται από τη μπαταρία 12V. Εμβέλεια λειτουργίας: 80m σε ανοιχτό χώρο. Το πλήκτρο δεν είναι προσαρμοσμένο για λειτουργία σε άστατες καιρικές συνθήκες. 15 μελωδίες για επιλογή (κουδούνια πολυφωνικά).

AR رس لاسلكي بطاري سويتا ST-919 الإرسال راديوي(التردد 433,92MHz) التشفير: 256 شفرة (الشفرة مضبوطة مصنعيا و لا يمكن تغييرها من قبل المستخدم) جرس مغذى بواسطة ثلاث بطاريات R6 زر مغذى بواسطة بطارية 12V نطاق الإرسال*: 80متر في الأماكن المفتوحة الزر غير مناسب للعمل في ظروف مناخية متغيرة 15 نغمة للاختيار (نغمات مجسمة)

Chime: 3 batteries 1,5 V type R6; IP 20

Bell push: battery 12 V type 23A; IP 20

PN-EN 301 489-1

Weight: 0,170 kg

Country of origin: PRC

Manufactured for: Zamel Sp. z o.o. by: Qi. E. Co., Ltd.

The Declaration of Conformity is on our Website www.zamel.com



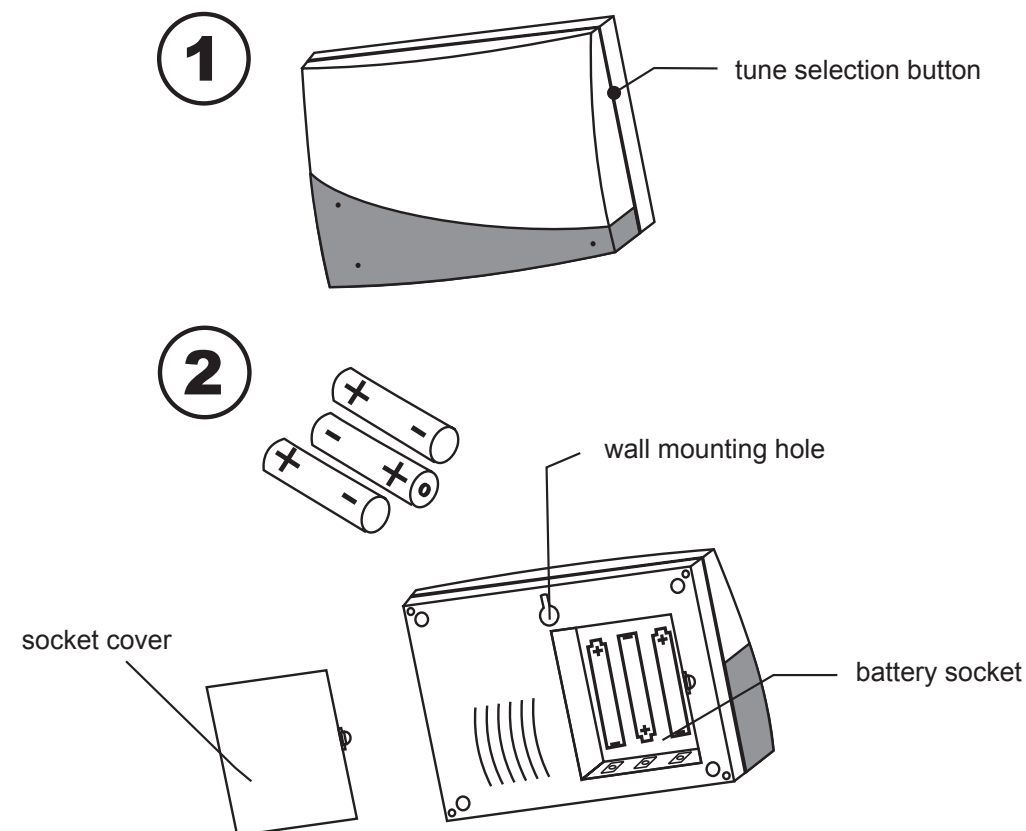
0681

EAC

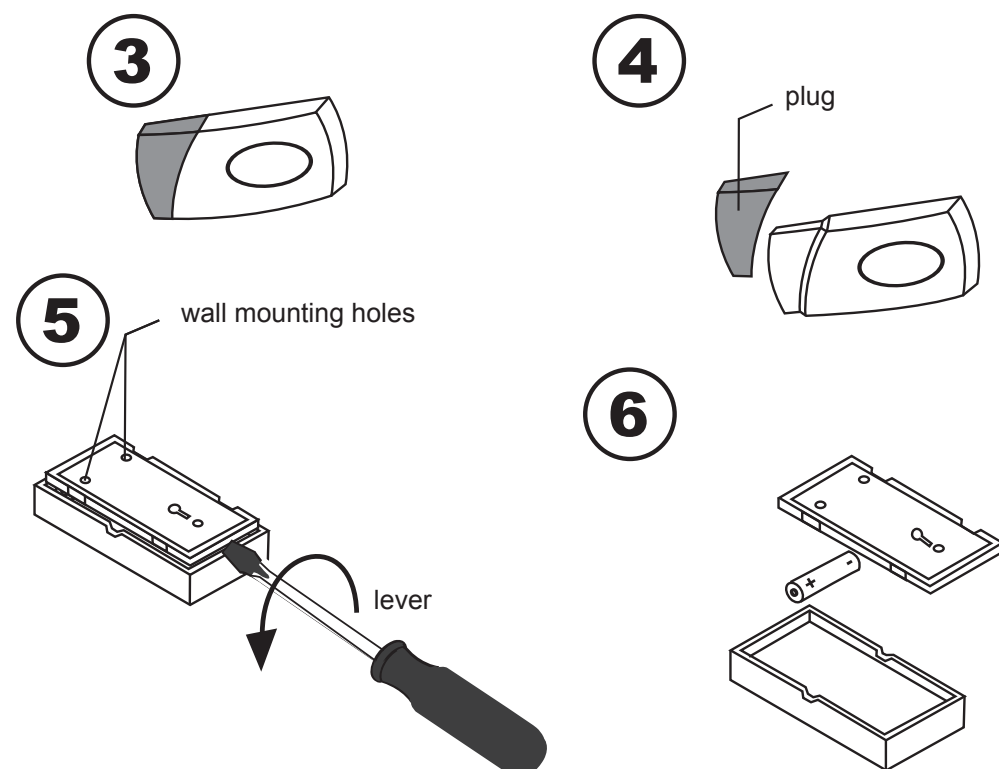


MANUAL
HERE

CHIME SUITA ST-919



BELL PUSH



WIRELESS, BATTERY OPERATED BELL SUITA ST-918

- the device is ideal as a doorbell, an internal calling device or a personal alarm device,
- useful at home, at a company, and for people who need care,
- the doorbell installation is not needed,
- easy to mount,
- radio transmission (433.92 MHz operating frequency),
- coding: 256 codes (code factory set, no possibility of the code changing by the user),
- the bell is battery operated, 3 x R6 batteries,
- the push-button battery operated, 1 x 12 V battery,
- operating range*: 80 metres in open area,
- the push-button is not adapted to changeable weather conditions,
- 15 tunes to select (polyphonic tones),
- the push-button operating temperature range: -20°C to 35°C,
- volume: 80 dB.

TECHNICAL DATA

SUITA BELL:

Power supply: 3 x 1.5 V R6 alkaline battery
Power consumption: standby mode: 0.5mA, normal working mode: 200 mA
Bell sound: 15 tunes to select (polyphonic tones)
Sound level: approx. 80 dB
Coding: 256 codes (code factory set, no possibility of the code changing by the user)
Degree of IP Protection: IP 20
Protection class: III
Operating temperature range: 0°C to +35°C
Dimensions [mm]: 79 x 116 x 32

THE PUSH-BUTTON:

Power supply: 1 x 12V 23A battery
Operating range*: approx. 80 m in open area
Transmission: radio
Operating frequency: 433.92 MHz
Coding: 256 codes (code factory set, no possibility of the code changing by the user)
Degree of IP Protection: IP 20
Protection class: III
Operating temperature range: -20°C to +35°C
Dimensions [mm]: 80 x 40 x 17

* The given operating range is for open area, under ideal conditions (no obstacles). If there are any obstacles between the transmitter and receiver it is necessary to predict the operating range decrease as follows: for wood and gypsum: by 5 – 20%, for bricks: by 20 – 40%, for reinforced concrete: by 40 – 80%. It is not recommended to use RF systems within the presence of some metal obstacles because of substantial operating range decrease. Power transmission lines, either air or underground, and GSM transmitters close to the equipment have a negative effect on the operating range.

ASSEMBLY INSTRUCTION MANUAL

1. THE BELL AND PUSH-BUTTON ASSEMBLY

ST-919 bell may be used as a standalone device or may be mounted on the wall with the use of screws (Fig. 2).
The bell push-button should be secured to a ground with the use of a double-sided adhesive tape (included) or two screws (in this case the push-button previous disassembly is needed) (Fig. 5).
Do not mount the push-button directly onto a metal substrate, because it may limit its operating range.

2. THE TUNE SELECTION

In order to select the bell tune press a button placed at the bell side (Fig. 1).
There are 15 tunes to select (polyphonic tones).
Every button pressing causes the tune change.
The selected tune will be reproduced by the bell after the push-button pressing.

3. CODING

In order to avoid mutual disturbances of neighbouring independent bells the devices are coded (256 various codes).
The code is factory set and there is no possibility of the code changing by the user.

4. THE BATTERY REPLACEMENT

The bell:

A battery is available at the bottom of the bell casing, after removal of the battery socket cover (Fig. 2).
Please, remember to place the batteries according to their polarisation. Otherwise the bell damage is possible.

The push-button:

A battery is available after the blue plug removal and levering the latch placed at the push-button side, with the use of a screwdriver (Fig. 4, 5, 6).
Mount the battery as shown in the figure inside the push-button casing.



БЕЗЖИЧЕН ЗВЪНЕЦ ЗАХРАНВАН С БАТЕРИИ SUITA ST-919

- идеално средство като звънец на вратата или за вътрешно повиквателно устройство,
- полезно за дома, фирмата или за хората, изискващи грижи и наблюдение,
- не изисква инсталация за звънци,
- лесен монтаж,
- радио-трансмисия (433,92 MHz),
- кодиране: 256 кода (кодът е настроен фабрично, без възможност за промяна от потребителя),
- звънец, захранван с 3 батерии R6,
- бутон, захранван с батерия 12V,
- обсег на действие*: 80 м върху открит терен,
- бутонът не е приспособен за работа в променливи атмосферни условия,
- 15 мелодии по избор (полифонични мелодии),
- температурен диапазон за работа на бутона: от -20 C до + 35 C,
- сила на звука: 80 dB.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ ЗВЪНЕЦ SUITA:

Захранване: 3 алкални батерии 1,5V тип R6

Разход на електроенергия: готовност – 0,5 mA, работа – 200 mA

Звук: 15 мелодии по избор (полифонични мелодии)

Сила на звука: около 80 dB

Кодиране: 256 кода (кодът е настроен фабрично, без възможност за промяна от потребителя)

Степен на защита: IP20

Клас на защита: III

Температурен диапазон на работа: от 0°C до +35°C

Размери [mm]: 79 x 116 x 32

БУТОН:

Захранване: батерия 12V тип 23A

Обсег на действие*: около 80m върху открит терен

Трансмисия: радиотрансмисия

Честота: 433,92 MHz

Кодиране: 256 кода (кодът е настроен фабрично, без възможност за промяна от потребителя)

Степен на защита: IP20

Клас на защита: III

Температурен диапазон на работа: от -20°C до +35°C

Размери [mm]: 80 x 40 x 17

*Подаденият обхват на действие се отнася за открит терен, т.е. при идеални условия, без препятствия. Ако между предавателя и приемателя се намират препятствия, трябва да се предвиди намаляване на обхвата на действие съответно за: дърво и гипс с 5 до 20%, тухли от 20% до 40%, усилен бетон от 40% до 80%. При метални препятствия, поради значителното ограничаване на обхвата на действие използването на радиосистеми не се препоръчва. Негативно влияние върху обхвата на действие имат също подземните и въздушни електрически линии с голяма мощност и предавателите на мрежа GSM, разположени близо до съоръженията.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА МОНТАЖ

1. ИНСТАЛАЦИЯ НА ЗВЪНЕЦА И БУТОНА

Звънецът ST – 919 може да бъде използван като свободно стоящо устройство или може да бъде монтиран за постоянно на стената с помощта на винтове (рис. 2). Бутонът за звънца трябва да се прикрепи към основата с помощта на двустранно залепваща лента (доставя се заедно с комплекта) или с помощта на два винта (след предварително разглобяване на бутона) (рис. 5).

Не забравяйте, че не бива да монтирате бутона непосредствено върху метална повърхност, тъй като това може значително да ограничи неговия обхват на действие.

2. ИЗБОР НА МЕЛОДИЯ

Изборът на мелодия става след натискане на бутона, намиращ се отстрани на звънца (рис. 1).

Потребителят може да избира 15 различни мелодии (полифонични мелодии).

Всяко натискане на бутона води до смяна на мелодията.

След избирането на мелодия и натискането на бутона звънецът възпроизвежда избраната от потребителя мелодия.

3. КОДИРАНЕ

С цел избягването на взаимното смущаване на работата на намиращите се в близост независими един от друг звънци устройството е кодирано (256 кода).

Кодът е настроен фабрично, потребителят впоследствие няма възможност за промяна на кода.

4. СМЯНА НА БАТЕРИЯТА

Звънец:

Достъпът до батерията е откъм задната част на звънца след снемане на капака на гнездото за батерията (рис. 2).

Трябва да се помни, че батерията трябва да се сложи съгласно полярността, която е означена на дъното на гнездото, в противен случай ще се стигне до повреда на звънца.

Бутон:

До батерията се достига след сваляне на светлосиньото капаче и повдигане с отвертката на езичето, намиращо се отстрани на бутона (рис. 4, 5, 6).

Батерията трябва да се инсталира така, както е показано на рисунката вътре в бутона.



БЕСПРОВОДНОЙ ЗВОНОК SUITA С ПИТАНИЕМ ОТ БАТАРЕЕК ST-918

- идеально подходит в качестве дверного звонка или внутреннего призывающего устройства,
- подходит для использования дома, на фирме или для людей, требующих опеки,
- не требует установки системы звонка,
- простой монтаж,
- радио трансмиссия (частота 433,92 МГц),
- кодировка: 256 кодов (код установлен производителем, без возможности изменения кода пользователем),
- звонок питается от 3 батареек R6,
- кнопка питается от батарейки 12 В,
- радиус действия*: 80 м на открытой территории,
- кнопка не приспособлена к работе в переменных атмосферных условиях,
- 15 мелодий на выбор (полифонические звонки),
- температурный диапазон работы кнопки: od -20°C do +35°C,
- громкость: 80 дБ.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ ЗВОНОК СУИТА:

Питание: 3 щелочные батарейки 1,5 В тип R6

Потребление тока:- ждущий режим – 0,5 mA; - звук – 200mA

Звук: 15 мелодий на выбор (полифонические звонки)

Уровень звука: около 80 дБ

Кодировка: 256 кодов (код установлен производителем, без возможности изменения кода пользователем)

Степень защиты: IP 20

Класс защиты: III

Температурный рабочий диапазон: от 0°C до +35°C

Размеры [мм]: 79 x 116 x 32

КНОПКА:

Питание: батарейка 12В тип 23А

Диапазон действия*: около 80 м на открытом пространстве

Трансмиссия: радио

Частота: 433,92 MHz

Кодировка: 256 кодов (код установлен производителем, без возможности изменения кода пользователем)

Степень защиты: IP 20

Класс защиты: III

Температурный рабочий диапазон: от -20°C до +35°C

Размеры [мм]: 80 x 40 x 17

*Указанный радиус касается открытого пространства, то есть идеальных условий – без преград. Если между приемным устройством и передатчиком имеются преграды, следует предусмотреть уменьшение радиуса действия соответственно для: дерева и гипса - на 5-20%, кирпича - на 20-40%, армированного бетона – на 40-80%. В случае с металлическими преградами использование радиосистем не рекомендуется из-за значительного уменьшения радиуса действия. Негативное влияние на радиус действия оказывают также надземные и подземные энергетические линии большой мощности и передатчики сети GSM, расположенные на близком расстоянии от оборудования.

ИНСТРУКЦИЯ МОНТАЖА

1. МОНТАЖ ЗВОНКА И КНОПКИ

Звонок ST – 919 может применяться в качестве отдельностоящего устройства или его можно на постоянный срок прикрепить к стене при помощи винтов (рис. 2). Звонковую кнопку следует прикрепить к основанию при помощи двухсторонней клейкой ленты (входит в комплект поставки) или при помощи двух винтов (после предварительного демонтажа кнопки (рис. 5)).

Следует помнить о том, чтобы не монтировать кнопку непосредственно на металлическом основании, поскольку это может в большой степени ограничить диапазон ее действия.

2. ВЫБОР МЕЛОДИИ

Выбор мелодии происходит посредством нажатия кнопки, расположенной сбоку звонка (рис. 1).

Пользователь на выбор имеет 15 разных мелодий (полифонические звонки).

Каждое нажатие кнопки вызывает изменение мелодии.

После выбора мелодии и нажатия кнопки, звонок воспроизводит выбранную пользователем мелодию.

3. КОДИРОВКА

Во избежание взаимных помех от имеющихся вблизи независимых звонков, устройство кодируется (256 кодов).

Код устанавливается производителем, пользователь не имеет возможности изменить код.

4. ЗАМЕНА БАТАРЕЕК

Звонок:

Доступ к батарейкам имеется сзади звонка после снятия крышки отсека для батареек (рис. 2).

Следует помнить о том, чтобы батарейки поместить в соответствии с поляризацией, которая обозначена на дне отсека, в противном случае произойдет повреждение звонка.

Кнопка:

Доступ к батарейке имеется после удаления синей заглушки и поднятия отверткой защелки, расположенной сбоку кнопки (рис. 4,5,6).

Батарейку следует установить так, как это показано на рисунке внутри кнопки.



UA

БЕЗПРОВІДНИЙ БАТАРЕЙНИЙ ДЗВІНОК SUITA ST-919

- Ідеальний як дзвінок до дверей, або як внутрішнє знаряддя поклику,
- Придатний вдома, у фірмі, або особом, які вимагають піклування,
- Не вимагає дзвінокової мережі,
- Простий монтаж,
- Радіопередача (433,92 MHz),
- Кодування: 256 кодів (код фабрично установлений, без можливості зміни користувачем,
- Дзвінок, що живиться 3 батареями,
- Кнопка, що живиться батареєю 12V,
- Обсяг дії: 80 метрів на відкритій території,
- Кнопка не пристосована до експлуатації в змінних атмосферичних обставинах,
- 15 мелодій до вибору (поліфонічні дзвінки),
- Температурний обсяг експлуатації кнопки: від -20 С до + 35 С,
- Гучність: 80 децибелів.

ТЕХНІЧНІ ДАНІ

ДЗВІНОК SUITA:

Живлення: 3 алкалічні батареї 1,5V вид R6

Витрата струму: чергування - 0,5 mA, праця - 200 mA

Звук: 15 мелодій до вибору (поліфонічні дзвінки)

Рівень звуку: біля 80 децибелів

Кодування: 256 кодів (код фабрично установлений, без можливості зміни користувачем.

Рівень захисту : IP 20

Клас захисту: III

Температурний обсяг праці: від 0°C до +35°C

Розмір (мм) 79 x 116 x 32

КНОПКА:

Живлення: батарея 12 12V тип 23A

Обсяг дії: приблизно 80 м на відкритій території

Трансмісія: радіопередача

частота 433,92MHz

Кодування: 256 кодів (код фабрично установлений, без можливості зміни користувачем.)

Рівень захисту : IP 20

Клас захисту: III

Температурний обсяг праці: від 0°C до +35°C

Розмір (мм): 80 x 40 x 17

*Наведений обсяг дії стосується відкритої території, тобто ідеальних умов, без перешкод. Якщо поміж приймальником і радіопередавачем знаходяться перешкоди, треба передбачити зменшення обсягу дії відповідно для: деревини та гіпсу від 5 до 20%, цегли від 20 до 40%, арматури з бетоном від 40 до 80%. Коли маємо металеві перешкоди, не рекомендується вживання радіосистем з огляду на значне обмеження обсягу дії. Негативний вплив на обсяг дії мають також аерація та підземельні енергетичні проводи з великою силою та радіопередавачі мережі GSM, які знаходяться близько знаряддя.

ІНСТРУКЦІЯ МОНТАЖУ

1. УСТАНОВКА ДЗВІНКА ТА КНОПКИ

Дзвінок ST - 919 може бути вживаний як знаряддя, яке стоїть вільно, або прикріпити до стіни за допомогою гвинтів (рис. 2).

Дзвінкову кнопку треба прикріпити до підстави за допомогою двостороннього скочу, (постаченої разом зі комплектом), або за допомогою двох гвинтів (раніше розібрання кнопки) (рис.5).

Треба пам'ятати, щоб не монтувати кнопку прямо на підставі, тому, що це може у великій мірі обмежити обсяг її дії.

2. ВИБІР МЕЛОДІЇ

Вибір мелодії настапає після натиснення кнопки, яка знаходиться зі боку дзвінка (рис. 1).

Користувач має до вибору 15 різних мелодій (поліфонічні дзвінки).

Кожне натиснення кнопки викликає зміну мелодії.

Після вибрання мелодії та натиснення кнопки дзвінок відтворює мелодію, вибрану користувачем.

3. КОДУВАННЯ

Для уникнення взаємного порушення незалежних дзвінків, які знаходяться недалеко від себе, знаряддя кодоване (256 кодів).

Код уставлений фабрично, користувач не має можливості змінити код.

4. ВИМІНА БЕТЕРЕЇ

Дзвінок:

Доступ до батереї знаходиться з заду дзвінка, після зняття кришки гнізда батереї (рис. 2).

Треба пам'ятати, щоб батереї замінити згідно з поляризацією, яку означено на дні гнізда, інакше дзвінок буде пошкоджений.

Кнопка:

До батереї є доступ пісял ліквідації синьої заглушки та підваженні викруикою заскочки, яка знаходиться зі боку кнопки (рис. 4, 5, 6).

Батарею треба монтувати так як це зображено на рисунку внутрі кнопки.

Декларація згідності знаходиться на веб-сторінці www.zamel.com

GR

ΑΣΥΡΜΑΤΟ ΚΟΥΔΟΥΝΙ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ SUITA ST-919

- ιδανικό ως κουδούνι πόρτας ή ως εσωτερική συσκευή κλήσης,
- χρήσιμο στο σπίτι, στην εργασία ή για άτομα με ειδικές ανάγκες,
- δεν απαιτείται εγκατάσταση κουδουνιού,
- εύκολο μοντάζ,
- ραδιοφωνική μετάδοση (433,92 MHz),
- κωδικοποίηση: 256 κωδικοί (κωδικός ρυθμισμένος από το εργοστάσιο, χωρίς δυνατότητα αλλαγής από το χρήστη),
- το κουδούνι τροφοδοτείται από τις 3 μπαταρίες R6,
- πλήκτρο που τροφοδοτείται από τη μπαταρία 12V,
- εμβέλεια λειτουργίας: 80m σε ανοιχτό χώρο,
- το πλήκτρο δεν είναι προσαρμοσμένο για λειτουργία σε άστατες καιρικές συνθήκες,
- 15 μελωδίες για επιλογή (κουδούνια πολυφωνικά),
- θερμοκρασία λειτουργίας πλήκτρου: από -20°C έως +35° C,
- ένταση ήχου: 80 dB.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

ΚΟΥΔΟΥΝΙ SUITA:

Τροφοδοσία: 3 αλκαλικές μπαταρίες 1,5V τύπος R6

Λήψη ρεύματος: αναμονή - 0,5 mA, λειτουργία - 200 mA

Ήχος: 15 μελωδίες για επιλογή (πολυφωνικά κουδούνια)

Επίπεδο ήχου: περίπου 80 dB

Κωδικοποίηση: 256 κωδικοί (κωδικός ρυθμισμένος από το εργοστάσιο, χωρίς δυνατότητα αλλαγής από το χρήστη)

Βαθμός προστασίας: IP 20

Τάξη ασφαλείας III

Εμβέλεια εργασίας σε θερμοκρασίες: από 0°C έως +35°C

Διαστάσεις [mm]: 79 x 116 x 32

ΠΛΗΚΤΡΟ:

Τροφοδοσία: μπαταρία 12V τύπος 23A

Εμβέλεια λειτουργίας: περίπου 80m σε ανοιχτό χώρο

Μετάδοση: ραδιοφωνική

Συχνότητα: 433,92MHz

Κωδικοποίηση: 256 κωδικοί (κωδικός ρυθμισμένος από το εργοστάσιο, χωρίς δυνατότητα αλλαγής από το χρήστη)

Βαθμός προστασίας: IP 20

Τάξη ασφαλείας III

Εμβέλεια εργασίας σε θερμοκρασίες: από 0°C έως +35°C

Διαστάσεις [mm]: 80 x 40 x 17

*Η παραπάνω εμβέλεια λειτουργίας αφορά ανοιχτό χώρο, δηλαδή ιδανικές συνθήκες, χωρίς εμπόδια. Αν μεταξύ του δέκτη και του πομπού βρίσκονται εμπόδια, θα μειωθεί η εμβέλεια λειτουργίας αντίστοιχα για: ξύλο και γύψο κατά 5 έως 20%, τούβλα από 20 έως 40%, οπλισμένο σκυρόδεμα από 40 έως 80%.Αν υπάρχουν μεταλλικά εμπόδια, δεν συνιστάται η χρήση ραδιοφωνικών συστημάτων λόγω σημαντικού περιορισμού της εμβέλειας λειτουργίας. Αρνητική επίπτωση στην εμβέλεια λειτουργίας έχουν επίσης οι εναέριες και υπόγειες ηλεκτρικές γραμμές μεγάλης ισχύος καθώς και οι πομποί του δικτύου GSM που βρίσκονται κοντά στις συσκευές.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

1. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΟΥΔΟΥΝΙΟΥ ΚΑΙ ΠΛΗΚΤΡΟΥ

Το κουδούνι ST - 919 μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως ελεύθερη συσκευή ή να τοποθετηθεί μόνιμα στο τοίχο με βίδες (εικόνα 2).

Το πλήκτρο κουδουνιού τοποθετείται πάνω στη βάση με αυτοκόλλητη ταινία (παρέχεται μαζί με το σετ) ή με δυο βίδες (αφού αποσυναρμολογηθεί προηγουμένως το πλήκτρο) (εικόνα 5).

Πρέπει να θυμηθείτε να μην συναρμολογήσετε το πλήκτρο άμεσα πάνω σε μια μεταλλική επιφάνεια γιατί έτσι μπορείτε να περιορίσετε σε μεγάλο βαθμό την εμβέλεια λειτουργίας του πλήκτρου.

2. ΕΠΙΛΟΓΗ ΜΕΛΩΔΙΑς

Η επιλογή της μελωδίας γίνεται με το πάτημα του πλήκτρου που βρίσκεται στο πλάγιο μέρος του κουδουνιού (εικόνα 1).

Ο χρήστης έχει να επιλέξει ανάμεσα σε 15 διαφορετικές μελωδίες (πολυφωνικά κουδούνια).

Κάθε πάτημα του πλήκτρου αλλάζει τη μελωδία.

Μετά την επιλογή μελωδίας και το πάτημα του πλήκτρου, το κουδούνι αναπαράγει την επιλεγμένη από το χρήστη μελωδία

3. ΚΩΔΙΚΟΠΟΙΗΣΗ

Για να αποφύγετε παρεμβολές μεταξύ των κουδουνιών που βρίσκονται σε κοντινή απόσταση, η συσκευή κωδικοποιείται (256 κωδικοί).

Ο κωδικός ρυθμίζεται εργοστασιακά,

ο χρήστης δεν έχει τη δυνατότητα αλλαγής του.

4. ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Κουδούνι:

Πρόσβαση στις μπαταρίες είναι από το πίσω μέρος του κουδουνιού, ανασκλώνουμε το καπάκι φωλιάς μπαταριών (εικόνα 2).

Προσοχή στην τοποθέτηση των μπαταριών που πρέπει να είναι σύμφωνα με τους πόλους - η επισημανση βρίσκεται στο κάτω μέρος της υποδοχής, σε αντίθετη περίπτωση θα προκληθεί ζημία στο κουδούνι.

Πλήκτρο:

Πρόσβαση στις μπαταρίες υπάρχει μετά να αφαιρέσετε ένα μπλε πώμα που έχει ένα μάνδαλο στο πλάγιο μέρος του πλήκτρου και πρέπει να το ανυψώσετε με ένα κατσαβίδι (εικόνες 4, 5, 6).

Εγκατάσταση της μπαταρίας γίνεται όπως δείχνει η εικόνα, μέσα στο πλήκτρο.

Δήλωση συμβατότητας μέσα στη συσκευασία ή στην ιστοσελίδα www.zamel.com